

১১১১১১১১১১ ১১

[১১১১১- Bengali - بنغالي]

১১১১১: ১১১১১১১১১১ ১১১১ ১১১১১

১১১১১১১১ : ১. ১১১ ১১১ ১১১১১১১১১ ১১১১১১১১

2014-1435

IslamHouse.com

□ حقوق الجار □

« باللغة البنغالية »

تأليف: ذاكر الله أبو الخير

مراجعة: د/ أبو بكر محمد زكريا

2014 - 1435

IslamHouse.com

□□□□□

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ ، نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ ، وَنَعُوذُ
بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا ، وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا ، مَنْ يَهْدِهِ
اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ ، وَمَنْ يَضِلَّ اللَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ

بعض الناس، من الذين يسمونهم "الذين هم في الدنيا والآخرة"، يقولون: "نحن نؤمن بالله، ولكننا نؤمن أيضًا بالعلماء، والفقهاء، والرجال الذين هم في الدنيا والآخرة".

ولكن الله تعالى يقول: "وَمَا يَتَّبِعُ الْبَاطِلُ إِلَّا الضَّلَالَةَ" (وما يتبع الباطل إلا الضلال). والباطل هو الذي لا يقبل الله تعالى شهادته، ولا يقبله الناس، ولا يقبله الملائكة، ولا يقبله السموات والأرض. والباطل هو الذي لا يقبل الله تعالى شهادته، ولا يقبله الناس، ولا يقبله الملائكة، ولا يقبله السموات والأرض. والباطل هو الذي لا يقبل الله تعالى شهادته، ولا يقبله الناس، ولا يقبله الملائكة، ولا يقبله السموات والأرض.

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «الْجِرَانُ ثَلَاثَةٌ، جَارٌ لَهُ حَقٌّ وَاحِدٌ، وَهُوَ أَذَى الْجِرَانِ حَقًّا. جَارٌ لَهُ حَقَّانِ، وَجَارٌ لَهُ ثَلَاثَةٌ خُفُوقٍ وَهُوَ أَفْضَلُ الْجِرَانِ حَقًّا، فَأَمَّا الْجَارُ الَّذِي لَهُ حَقٌّ وَاحِدٌ فَجَارٌ مُشْرِكٌ لَا رَحِمَ لَهُ، لَهُ حَقُّ الْجَوَارِ، وَأَمَّا الْجَارُ الَّذِي لَهُ حَقَّانِ فَجَارٌ مُسْلِمٌ لَهُ حَقُّ الْإِسْلَامِ، وَحَقُّ الْجَوَارِ، وَأَمَّا الَّذِي لَهُ ثَلَاثَةٌ خُفُوقٍ فَجَارٌ مُسْلِمٌ دُونَ رَحِمٍ لَهُ حَقُّ الْجَوَارِ، وَحَقُّ الْإِسْلَامِ، وَحَقُّ الرَّحِمِ» .

"الجار هو الذي له حق واحد، وهو الذي له حقان، والجار هو الذي له ثلاثة خفوق. والجار هو الذي له حق واحد، وهو الذي له حقان، والجار هو الذي له ثلاثة خفوق. والجار هو الذي له حق واحد، وهو الذي له حقان، والجار هو الذي له ثلاثة خفوق."

000- 0000000000 0000 0000 000000 0000
00000 0000 00 00 0000 0000 000000
0000 0000000 0000 00000-

[illegible]

000- 0000000000 0000 00000000 0000 0000
000 0000 00000000 000 0000 00 0000
000000 000000 000000 00 00 000000 00 0000

9

واليوم الآخر فلا يؤذ جاره، ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم ضيفه، ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليقل خيراً أو ليصمت

«

“فمن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم ضيفه، ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليقل خيراً أو ليصمت”

- من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم ضيفه -

وقال صلى الله عليه وسلم: «والله لا يؤمن، والله لا يؤمن، والله لا يؤمن، يا رسول الله! خاب وخسر، من هذا؟ قال صلى الله عليه وسلم: «من لا يأمن جاره بوائقه» ،

فمن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم ضيفه، ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليقل خيراً أو ليصمت”¹⁰

¹⁰ من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم ضيفه

فقد ثبت عنه صلى الله عليه وسلم أنه قال: «ما تقولون في الزنا؟» قالوا: حرام، حرمه الله ورسوله، قال: «لأن يزني الرجل بعشر نساء أيسر من أن يزني بامرأة جاره، ما تقولون في السرقة؟» قالوا: حرام، حرمها الله ورسوله، قال: «لأن يسرق الرجل من عشرة أبيات أيسر من أن يسرق من بيت جاره، ومن أغلق بابَه من جاره مخافة على أهله أو ماله فليس الجار بمؤمن».

فقد ثبت عنه صلى الله عليه وسلم أنه قال: «ما تقولون في الزنا؟» قالوا: حرام، حرمه الله ورسوله، قال: «لأن يزني الرجل بعشر نساء أيسر من أن يزني بامرأة جاره، ما تقولون في السرقة؟» قالوا: حرام، حرمها الله ورسوله، قال: «لأن يسرق الرجل من عشرة أبيات أيسر من أن يسرق من بيت جاره، ومن أغلق بابَه من جاره مخافة على أهله أو ماله فليس الجار بمؤمن».

فقد ثبت عنه صلى الله عليه وسلم أنه قال: «ما تقولون في الزنا؟» قالوا: حرام، حرمه الله ورسوله، قال: «لأن يزني الرجل بعشر نساء أيسر من أن يزني بامرأة جاره، ما تقولون في السرقة؟» قالوا: حرام، حرمها الله ورسوله، قال: «لأن يسرق الرجل من عشرة أبيات أيسر من أن يسرق من بيت جاره، ومن أغلق بابَه من جاره مخافة على أهله أو ماله فليس الجار بمؤمن».

فقد ثبت عنه صلى الله عليه وسلم أنه قال: «ما تقولون في الزنا؟» قالوا: حرام، حرمه الله ورسوله، قال: «لأن يزني الرجل بعشر نساء أيسر من أن يزني بامرأة جاره، ما تقولون في السرقة؟» قالوا: حرام، حرمها الله ورسوله، قال: «لأن يسرق الرجل من عشرة أبيات أيسر من أن يسرق من بيت جاره، ومن أغلق بابَه من جاره مخافة على أهله أو ماله فليس الجار بمؤمن».

אֲנִי מֵבִינָה שֶׁהַיְיִשִּׁים מֵבִינִים, אֲנִי מֵבִינָה שֶׁהַיְיִשִּׁים
 (אֲנִי) מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים (אֲנִי מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים?) מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים, “אֲנִי מֵבִינִים מֵבִינִים”
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים (אֲנִי) מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים; מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים (אֲנִי מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים?) מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים,
 “אֲנִי מֵבִינִים מֵבִינִים”¹²

عن أبي هريرة – رضي الله تعالى عنه – قال:
قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «والله
لا يؤمن والله لا يؤمن والله لا يؤمن، قيل من
يارسول الله؟ قال: الذي لا يأمن جاره بوائقه»

“אֲנִי מֵבִינִים מֵבִינִים. מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים, “אֲנִי מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים! מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים!! מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים?
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים
 מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים מֵבִינִים”¹³

¹² מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים: מֵבִינִים; מֵבִינִים-מֵבִינִים מֵבִינִים,
 מֵבִינִים, מֵבִינִים: מֵבִינִים

¹³ מֵבִינִים מֵבִינִים, מֵבִינִים מֵבִינִים

“...، ...
...”¹⁷

...،

ليس حُسْنُ الجوار كفَّ الأذى، حسن الجوار الصبر على الأذى

...
...، ...
...

وفي مسند الإمام أحمد رحمه الله عن أبي ذر رضى الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: **«إن الله عز وجل يحب ثلاثة، ويبغض ثلاثة»**، وذكر في الثلاثة الذين يحبهم: **«رجل كان له جار سوء يؤذيه فيصبر على أذاه حتى يكفيه الله إياه بحياة أو موت»**.

...
...، ...
...، ...
...
...
...
...
...
...
...
...
...
...¹⁸

...:

¹⁷ ...:

¹⁸ ...:

በሰላም ስለሚገኝ ስለሚባል ሰላም ስለሚገኝ (በሰላም ስለሚገኝ ሰላም ስለሚገኝ ሰላም)።¹⁹

000- 000000000 000 0000 0000 0 00000
000000 0000 0000 :

[illegible]

﴿ نَبِّ عَمَلٍ صَلَاحًا فَلْيَنْفِ ﴾ سِيفٍ وَهَ أَسَاءَ فَعَلِيَ هَآ ٤٦ ﴿

[فصلت: ٤٦]

[illegible]

19 00-00000000, 00000, 00000: 0000; 00-00'000000
00000, 0000000, 00000: 000; 0000 0000 000000,
00000: 000; 00000000 00000000 0000, 00000: 0000

²⁰ □□□□ □□□□□□□□, □□□□: □□

«إِذَا آتَىٰ أَحَدَكُمُ خَادِمُهُ بِطَعَامِهِ فَإِنْ لَمْ يُجْلِسْهُ مَعَهُ فَلْيَنَاولْهُ لُعْمَةً أَوْ لُعْمَتَيْنِ أَوْ أَكْلَةً أَوْ أَكْلَتَيْنِ فَإِنَّهُ وَلِيَّ حَرِّهِ وَعِلَاجُهُ» أَخْرَجَاهُ،

[illegible]

00000000 00000000 000000 00000000000000
 0000000 00000000000000 0000,

«فَلْيُقْعِدْهُ مَعَهُ فَلْيَأْكُلْ، فَإِنْ كَانَ الطَّعَامُ مَسْفُوحًا قَلِيلًا، فَلْيَضَعْ فِي يَدِهِ أَكْلَةً أَوْ أَكْلَتَيْنِ»

[illegible][illegible]

«مَا أَطْعَمْتَ نَفْسَكَ فَهُوَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَمَا أَطْعَمْتَ وَلَدَكَ فَهُوَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَمَا أَطْعَمْتَ زَوْجَتَكَ فَهُوَ

32 □□□□ □□□□□□, □□□□□□ □□□□

33 [REDACTED], [REDACTED]: [REDACTED]; [REDACTED] [REDACTED], [REDACTED]: [REDACTED]

۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱، ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱،
 ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱
 ۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱
 ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱،

۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۴ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۵
 ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۶ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۷ ۱۱
 [الماعون: ۴، ۸]

“۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱،
 ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱، ۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱ ۱۱۱۱، ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱-۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱”³⁷

۱۱۱۱- ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱:

۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱
 ۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱

³⁷ ۱۱۱۱۱ ۱۱۱۱۱، ۱۱۱۱۱: ۱-۱

මමත් මම මමත් මමත් මමත් මමත් මමත්
මමත් මමත්මමත් මමත් මමත් මමත්ම මමත්ම
ම මමත් මමත් මමත් මමත්...මමත්මමත්

ම මම මමත්ම මම! මමත් මමත්
මමත්ම මමත්මම මමත්මම මමත්මමමමමම
මමත් මමත් මමත් මමත්මම මමත්ම මමත්
මමත්මමම මමත් මමත්ම මමත් ම මමත්

මමත්මමමමම මම මම-

ම මමත්මමමමම මමත් මම මමත්, මමත්
මමත් මමත්ම මමත්ම, මමත්ම ම මම
මමත් මමත්, මම මමත් මම-මමත්ම මමත්
මමත්, මමත්මම මමත් මමත්ම මම, මමත්
මමත්මමම මම, මමත්මමමමම මම මමත් මමත්
මමත්මමමම මමත්ම, මමත් මමත් මමත් මමත්,
මම මමත් මමත්මමමමම මමත්මම මමත්ම,
මමත්මමමම මමත්මමමම මමත්මමමමම
මමත්ම, මමත්මමමමම මමත්ම මමත් මම මම
ම මමත් මමත්මමමම මමත් මමත් මමත්,
මමත්මමමම මමත්ම මමත්ම, මම මමත්ම මම
මමත් මම මමත්ම, මමත්මම මමත්මම මමත්
මමත්මමම මමත් මමත්ම මමත් ම මමත්, මමත්ම
මමත් ම මමත්, මම මමත් මමත්ම මමත්ම මමත්
ම මමත්, මම-මමත්ම මමත් මමත්, මමත් මමත්
මමත් මමත්මම මමත්, මමත් මමත්ම මමත්, මමත්
මමත් ම මමත්-මමත් මමත්මමම මමත් ම-
මමත්ම ම මමත්ම මම මමත්මම මමත්මමම
මමත්ම මමත්ම මමත්ම මමත්ම මමත්ම මමත්ම

“...⁴⁰”

... , ... ,

«الصَّدَقَةُ عَلَى الْمِسْكِينِ صَدَقَةٌ، وَعَلَى ذِي الرَّجْمِ صَدَقَةٌ وَصَلَةٌ» (أخرجه النسائي حديث سلمان بن عامر) .

“...⁴¹”

... :

... ?

روي الإمام أحمد عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّهَا سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: إِنَّ لِي جَارِئِنَ قَالِي أَيُّهُمَا أَهْدِي؟ قَالَ: «إِلَى أَقْرَبِهِمَا مِنْكَ بَابًا» وَرَوَاهُ الْبُخَارِيُّ مِنْ حَدِيثِ شُعْبَةَ بِهِ.

“... , ... ,

⁴⁰ ... : ... ; ...

⁴¹ ... : ...

«مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَأَرَادَ بَيْعَهَا، فَلْيَعْرِضْهَا عَلَى جَارِهِ»

“فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا”⁴³

فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا،

«الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا»

“فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا”⁴⁴

فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا:

فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا،

⁴³ فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا:

⁴⁴ فَإِنْ كَانَ الْجَارُ أَحَقُّ بِشُفْعَةِ جَارِهِ، يَنْتَظِرُ بِهَا إِنْ كَانَ غَائِبًا، إِذَا كَانَ طَرِيقُهُمَا وَاحِدًا:

